

# KeyQuest

## CHARGEUR DE MONTRE

Réf : K0058893



### COMPATIBILITÉ / COMPATIBILITY

Apple Watch Series 1-9 / Ultra 2 / SE / Nike / Hermes series  
Samsung Galaxy Watch 4 / 5 / 6 series

### ENTRÉE (CÂBLE USB-C) / INPUT (USB-C CABLE)

5V --- 1,5A max.

### PUISSANCE / POWER

2,5W

## FR CHARGEUR DE MONTRE

Vous venez d'acquérir un produit de la marque KeyQuest et nous vous en remercions, nous espérons qu'il vous apportera entière satisfaction.

### CONTENU DU PACKAGING

Un chargeur de montre magnétique  
Une notice d'utilisation

### AVERTISSEMENTS & CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Ne pas court-circuiter.

Assurez-vous que la tension utilisée est correcte car une tension excessive prolongée pourrait endommager votre appareil.

N'essayez pas d'utiliser cette alimentation avec un appareil nécessitant plus que la puissance de sortie nominale.

Ne pas essayer d'ouvrir le chargeur.

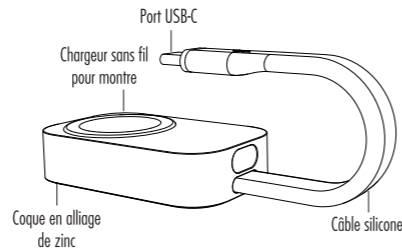
Retirez ce chargeur de la prise secteur ou de l'ordinateur lorsqu'il n'est pas utilisé.

Eteignez toujours votre appareil avant de connecter / déconnecter du chargeur.

Chargez vos appareils électriques ou électroniques en dehors des pièces humides.

Ne pas utiliser dans la baignoire ou sous la douche un appareil électrique branché sur secteur, y compris une montre étanche et résistante à l'eau.

Ne pas manipuler d'appareil électrique branché avec les mains ou les pieds mouillés, ou avec les pieds dans l'eau.



### UTILISATION DU PRODUIT

Ce chargeur est spécialement conçu pour une utilisation sûre et pratique de vos appareils numériques.

Protection contre les courts-circuits et les surcharges.

Important : Vérifiez d'abord la compatibilité de la tension avec votre appareil.

1. Ce produit permet la transmission d'énergie sans fil à courte distance par induction électromagnétique.
2. Brancher le chargeur sur un ordinateur ou un chargeur mural avec un port USB-C.
3. Poser le centre de la montre sur le chargeur, une attraction magnétique s'exerce.
4. La charge commencera automatiquement après détection de la montre.
5. Si la montre n'est pas compatible ou que le chargeur détecte un objet métallique étranger, le chargement s'arrêtera automatiquement.
6. La puissance de charge maximale est de 2,5W. En fonction du type de montre, l'efficacité de la charge peut varier.

## EN WATCH CHARGER

Thank you for purchasing a KeyQuest product, which we hope will give you complete satisfaction.

### PACKAGE CONTENTS

A magnetic watch charger  
User manual

### WARNINGS & SAFETY INSTRUCTIONS

Do not short-circuit.

Ensure that the correct voltage is used, as prolonged excessive voltage may damage your device.

Do not attempt to use this power supply with any appliance requiring more than the rated output power.

Do not attempt to open the charger.

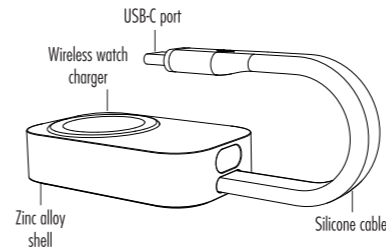
Remove this charger from the cigarette lighter socket when not in use.

Always switch off your device before connecting/disconnecting it from the charger.

Charge electrical and electronic appliances outside damp rooms.

Do not use a plugged-in electrical device, including a waterproof watch, in the bathtub or shower.

Do not handle a plugged-in electrical device with wet hands or feet, or with feet in water.



### PRODUCT USE

This charger is specially designed for safe and convenient use of your digital devices.

Short-circuit and overload protection.

Please note : First check voltage compatibility with your device.

1. This product transmits energy wirelessly over short distances by electromagnetic induction.
2. Connect the charger to a computer or wall charger with a USB-C connection.
3. Place the center of the watch on the charger, a magnetic attraction is exerted.
4. Charging starts automatically when the watch is detected.
5. If the watch is not compatible or the charger detects a foreign metal object, charging will stop automatically.
6. Maximum charging power is 2.5W. Depending on watch type, charging efficiency may vary.

## ES CARGADOR DE RELOJ

Gracias por adquirir un producto KeyQuest, que esperamos le proporcione una completa satisfacción.

### CONTENIDO DEL PAQUETE

un cargador magnético para relojes  
Manual del usuario

### ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

No cortocircuitar.

Asegúrese de utilizar el voltaje correcto, ya que un voltaje excesivo prolongado puede dañar el aparato.

No intente utilizar esta fuente de alimentación con ningún aparato que requiera una potencia de salida superior a la nominal.

No intente abrir el cargador.

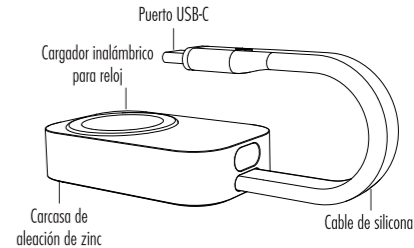
Retire este cargador de la toma del encendedor cuando no lo utilice.

Apague siempre el dispositivo antes de conectarlo o desconectarlo del cargador.

Cargue los aparatos eléctricos y electrónicos fuera de las habitaciones húmedas.

No utilice un aparato eléctrico enchufado, incluido un reloj resistente al agua, en la bañera o la ducha.

No manipule un aparato eléctrico enchufado con las manos o los pies mojados, o con los pies en el agua.



### USO DEL PRODUCTO

Este cargador está especialmente diseñado para un uso seguro y cómodo de sus dispositivos digitales.

Protección contra cortocircuitos y sobrecargas.

Tenga en cuenta Primero compruebe la compatibilidad de voltaje con su dispositivo.

1. Este producto transmite energía de forma inalámbrica a través de distancias cortas por inducción electromagnética.
2. Conecta el cargador a un ordenador o a un cargador de pared con conexión USB-C.
3. Coloca el centro del reloj sobre el cargador, se ejerce una atracción magnética.
4. La carga se inicia automáticamente cuando se detecta el reloj.
5. Si el reloj no es compatible o el cargador detecta un objeto metálico extraño, la carga se detendrá automáticamente.
6. La potencia máxima de carga es de 2,5 W. Dependiendo del tipo de reloj, la eficiencia de carga puede variar.

Photos non contractuelles - Noncontractual photos

**CE** FR - Conformité européenne. EN - European conformity. ES - Conformidad Europea. IT - Conformità Europea. NL - Europese conformiteit. DE - Europäische Konformität.

**==** FR - Courant continu. EN - Direct current (DC). ES - Corriente continua. IT - Corrente continua. NL - Gelijkstroom. DE - Gleichstrom.

**SRDI**

123, route de l'Épinière - ZA des Acacias 4  
85430 La Boissière des Landes  
FRANCE

## IT CARICATORE PER OROLOGIO

Grazie per aver acquistato un prodotto KeyOuest, che ci auguriamo possa darvi completa soddisfazione.

### CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

Caricatore magnetico per orologi  
Manuale d'uso

### AVVERTENZE E ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Non cortocircuitare.

Assicurarsi che venga utilizzata la tensione corretta, poiché una tensione eccessiva prolungata può danneggiare il dispositivo.

Non tentare di utilizzare questo alimentatore con apparecchi che richiedono una potenza superiore a quella nominale.

Non tentare di aprire il caricabatterie.

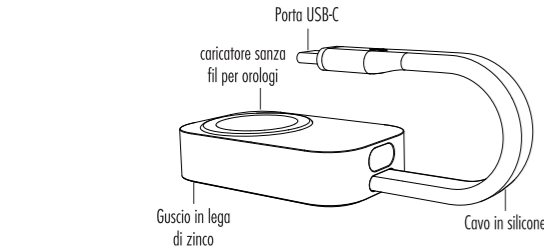
Rimuovere il caricabatterie dalla presa accendisigari quando non viene utilizzato.

Spegnere sempre il dispositivo prima di collegarlo o scollegarlo dal caricabatterie.

Caricare gli apparecchi elettrici ed elettronici fuori dai locali umidi.

Non utilizzare un dispositivo elettrico collegato, compreso un orologio impermeabile, nella vasca da bagno o nella doccia.

Non maneggiare un dispositivo elettrico collegato con le mani o i piedi bagnati o con i piedi nell'acqua.



### USO DEL PRODOTTO

Questo caricabatterie è stato progettato appositamente per un uso sicuro e conveniente dei dispositivi digitali.

Protezione da cortocircuito e sovraccarico.

Nota bene Verificare innanzitutto la compatibilità della tensione con il proprio dispositivo.

- Questo prodotto trasmette energia in modalità wireless su brevi distanze tramite induzione elettromagnetica.
- Collegare il caricabatterie a un computer o a un caricatore a muro con una connessione USB-C.
- Posizionando il centro dell'orologio sul caricabatterie, si esercita un'attrazione magnetica.
- La ricarica si avvia automaticamente quando l'orologio viene rilevato.
- Se l'orologio non è compatibile o il caricabatterie rileva un oggetto metallico estraneo, la carica si interrompe automaticamente.
- La potenza massima di carica è di 2,5 W. A seconda del tipo di orologio, l'efficienza di carica può variare.

## NL HORLOGE OPLADER

Bedankt voor uw aankoop van een KeyOuest-product, waarvan we hopen dat het u volledig tevreden zal stellen.

### INHOUD VAN DE VERPAKKING

Magnetische horlogelader  
Gebruiksaanwijzing

### WAARSCHUWINGEN & VEILIGHEIDSIINSTRUCTIES

Sluit niet kort.

Zorg ervoor dat de juiste spanning wordt gebruikt, want een te hoge spanning kan uw apparaat beschadigen.

Probeer deze voeding niet te gebruiken met een apparaat dat meer dan het nominale uitgangsvermogen nodig heeft.

Probeer de oplader niet te openen.

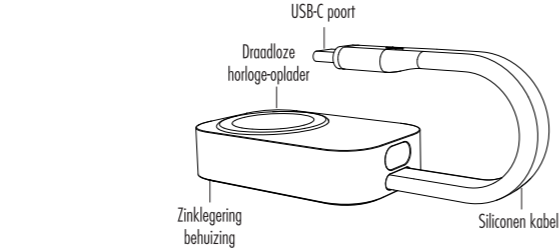
Haal deze oplader uit het stopcontact van de sigarettenaansteker als je hem niet gebruikt.

Schakel uw apparaat altijd uit voordat u het aansluit op of loskoppelt van de oplader.

Laad elektrische en elektronische apparaten op buiten vochtige ruimtes.

Gebruik een aangesloten elektrisch apparaat, inclusief een waterdicht horloge, niet in bad of onder de douche.

Hanteer een aangesloten elektrisch apparaat niet met natte handen of voeten, of met voeten in het water.



### GEBRUIK VAN HET PRODUCT

Deze oplader is speciaal ontworpen voor veilig en handig gebruik van uw digitale apparaten.

Beveiliging tegen kortsluiting en overbelasting.

Let op Controleer eerst de spanningscompatibiliteit met je apparaat.

- Dit product verzendt draadloos energie over korte afstanden door elektromagnetische inductie.
- Sluit de oplader aan op een computer of muurlader met een USB-C-aansluiting.
- Plaats het midden van het horloge op de oplader, er wordt een magnetische aantrekkingskracht uitgeoefend.
- Het opladen begint automatisch wanneer het horloge wordt gedetecteerd.
- Als het horloge niet compatibel is of als de oplader een vreemd metaal voorwerp detecteert, stopt het opladen automatisch.
- Het maximale opladvermogen is 2,5 W. Afhankelijk van het horlogetype kan de efficiëntie van het opladen variëren.

## DE UHRENLADEGERÄT

Vielen Dank, dass Sie sich für ein KeyOuest-Produkt entschieden haben, mit dem Sie hoffentlich vollkommen zufrieden sein werden.

### INHALT DER VERPACKUNG

Magnetisches Uhrenladegerät  
Benutzerhandbuch

### WARNUNGEN UND SICHERHEITSHINWEISE

Keinen Kurzschluss verursachen.

Vergewissern Sie sich, dass die richtige Spannung verwendet wird, da eine längere Überspannung Ihr Gerät beschädigen kann.

Versuchen Sie nicht, dieses Netzteil mit einem Gerät zu verwenden, das mehr als die Nennausgangsleistung benötigt.

Versuchen Sie nicht, das Ladegerät zu öffnen.

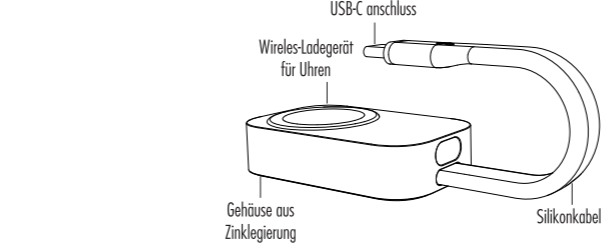
Ziehen Sie das Ladegerät aus der Zigarettenanzünderbuchse, wenn Sie es nicht benutzen.

Schalten Sie Ihr Gerät immer aus, bevor Sie es an das Ladegerät anschließen bzw. von diesem trennen.

Laden Sie elektrische und elektronische Geräte außerhalb von Feuchträumen auf.

Benutzen Sie ein eingestecktes elektrisches Gerät, einschließlich einer wasserdichten Uhr, nicht in der Badewanne oder unter der Dusche.

Fassen Sie ein eingestecktes elektrisches Gerät nicht mit nassen Händen oder Füßen oder mit Füßen im Wasser an.



### PRODUKTVERWENDUNG

Dieses Ladegerät wurde speziell für den sicheren und bequemen Gebrauch Ihrer digitalen Geräte entwickelt.

Kurzschluss- und Überlastungsschutz.

Bitte beachten Sie: Prüfen Sie zuerst die Spannungscompatibilität mit Ihrem Gerät.

- Dieses Produkt überträgt Energie drahtlos über kurze Entfernungen durch elektromagnetische Induktion.
- Schließen Sie das Ladegerät an einen Computer oder ein Wandladegerät mit einem USB-C-Anschluss an.
- Legen Sie die Mitte der Uhr auf das Ladegerät, eine magnetische Anziehungskraft wird ausgeübt.
- Der Ladevorgang beginnt automatisch, wenn die Uhr erkannt wird.
- Wenn die Uhr nicht kompatibel ist oder das Ladegerät einen fremden Metallgegenstand erkennt, wird der Ladevorgang automatisch beendet.
- Die maximale Ladeleistung beträgt 2,5 W. Je nach Uhrentyp kann die Ladeleistung variieren.



Directive 2012 / 19 / EU

FR - Élimination correcte de ce produit.  
EN - Correct disposal of this product.

**FR** - Les déchets électroniques ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers. Merci de les recycler auprès de notre organisme agréé et de vérifier les conseils de recyclage auprès des autorités locales.

**EN** - Electronic waste must not be disposed of with household waste. Please recycle it with our approved recycling organisation and check recycling advice with your local authority.

**ES** - Los residuos electrónicos no deben eliminarse con la basura doméstica. Recídelos con nuestra organización de reciclaje autorizada y consulte las recomendaciones de reciclaje de su ayuntamiento.

**IT** - I rifiuti elettronici non devono essere smaltiti insieme ai rifiuti domestici. Vi invitiamo a riciclarli presso la nostra organizzazione di riciclaggio approvata e a verificare i consigli per il riciclaggio presso la vostra autorità locale.

**NL** - Elektronisch afval mag niet samen met het huishoudelijk afval worden weggegooid. Laat ze recyclen door onze erkende recyclingorganisatie en controleer het recyclingadvies van uw gemeente.

**DE** - Elektronische Abfälle dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Bitte recyceln Sie sie über unsere autorisierte Organisation und erkundigen Sie sich bei den örtlichen Behörden nach Recycling-Ratschlägen.

### FR - GARANTIE

Garantie valide à partir de la date d'achat (ticket de caisse faisant foi). Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure normale du produit.

### EN - GUARANTEE

Warranty valid from date of purchase (as evidenced by sales receipt). This guarantee does not cover defects or damage resulting from incorrect installation, incorrect use or normal wear and tear of the product.

### ES - GARANTÍA

Garantía válida a partir de la fecha de compra (acreditada por el recibo de compra). Esta garantía no cubre los defectos o daños derivados de una instalación incorrecta, un uso inadecuado o el desgaste normal del producto.

### IT - GARANZIA

Garanzia valida dalla data di acquisto (comprovata dallo scontrino fiscale). Questa garanzia non copre i difetti o i danni derivanti da un'installazione non corretta, da un uso non corretto o dalla normale usura del prodotto.

### NL - GARANTIE

Garantie geldig vanaf de datum van aankoop (zoals aangetoond door het aankoopbewijs). Deze garantie dekt geen defecten of schade als gevolg van onjuiste installatie, onjuist gebruik of normale slijtage van het product.

### DE - GARANTIE

Die Garantie gilt ab dem Kaufdatum (Kassenbon als Nachweis). Diese Garantie deckt keine Mängel oder Schäden ab, die auf eine falsche Installation, unsachgemäße Verwendung oder normalen Verschleiß des Produkts zurückzuführen sind.

### FR - CONFORMITÉ

SRDI déclare que ce produit est en conformité avec les exigences essentielles des directives européennes et des normes associées qui lui sont applicables. L'intégralité de la déclaration de conformité UE est disponible sur notre site KeyOuest à l'adresse suivante : [www.keyouest.fr](http://www.keyouest.fr)

### EN - CONFORMITY

SRDI declares that this product is in conformity with the essential requirements of the relevant European directives and associated standards. The full EU Declaration of Conformity is available on our KeyOuest website at: [www.keyouest.fr](http://www.keyouest.fr)

### ES - CONFORMIDAD

SRDI declara que este producto cumple los requisitos esenciales de las directivas europeas pertinentes y las normas asociadas. La Declaración de Conformidad de la UE completa está disponible en nuestro sitio web KeyOuest en: [www.keyouest.fr](http://www.keyouest.fr)

### IT - CONFORMITÀ

SRDI dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali delle direttive europee pertinenti e degli standard associati. La dichiarazione di conformità UE completa è disponibile sul nostro sito web KeyOuest: [www.keyouest.fr](http://www.keyouest.fr)

### NL - CONFORMITEIT

SRDI verklaart dat dit product voldoet aan de essentiële eisen van de relevante Europese richtlijnen en bijbehorende normen. De volledige EU-verklaring van conformiteit is beschikbaar op onze KeyOuest-website op: [www.keyouest.fr](http://www.keyouest.fr)

### DE - KONFORMITÄT

SRDI erklärt, dass dieses Produkt den grundlegenden Anforderungen der einschlägigen europäischen Richtlinien und zugehörigen Normen entspricht. Die vollständige EU-Konformitätserklärung ist auf unserer KeyOuest-Website unter: [www.keyouest.fr](http://www.keyouest.fr)